



ALMA MATER STUDIORUM
UNIVERSITÀ DI BOLOGNA
DIPARTIMENTO DI
INTERPRETAZIONE E TRADUZIONE

Tuesday 15 March at 3 pm

Teaching Hub, room 10

Prof. Francesco Privitera
(University of Bologna)

will give a lecture on

The war in Ukraine
War and Peace in the 21 Century

Link to Teams

https://teams.microsoft.com/l/meetup-join/19%3ameeting_NGFmZTEyYTUtNzZiZi00YWY0LTl1NTQtZWVjNGQ0YjkwNDc3%40thead.v2/0?context=%7b%22Tid%22%3a%22e99647dc-1b08-454a-bf8c-699181b389ab%22%2c%22Oid%22%3a%22860d7f6c-bc7f-47f7-ab3d-60b13a756068%22%7d

The students of the MA in Interpreting will interpret the lecture simultaneously into English, German, Russian and Spanish.

Link to Zoom for simultaneous interpreting from your smart phone & headsets (if you are in TH room) or from your PC at home:

<https://unibo.zoom.us/j/94926556879?pwd=azZ0dHRtMGJkY1F1MU55RHRSTHdGdz09>

ID meeting: 949 2655 6879

Passcode: 449998

Dienstag 15. März, 15.00

Teaching Hub - Raum 10

Prof. Francesco Privitera
(Universität Bologna)

Vortrag

Der Krieg in der Ukraine. Krieg und Frieden im 21. Jahrhundert

Zugang auf Teams:

https://teams.microsoft.com/l/meetup-join/19%3ameeting_NGFmZTEyYTUtNzZiZi00YWY0LTIINTQtZWRjNGQ0YjkwNDc3%40thead.v2/0?context=%7b%22Tid%22%3a%22e99647dc-1b08-454a-bf8c-699181b389ab%22%2c%22Oid%22%3a%22860d7f6c-bc7f-47f7-ab3d-60b13a756068%22%7d

Studierende des Masterstudiengangs Dolmetschen übersetzen den Vortrag simultan ins Englische, Spanische, Deutsche und Russische durch Zoom.

Zugang auf Zoom

<https://unibo.zoom.us/j/94926556879?pwd=azZ0dHRtMGJkY1FIMU55RHRSThdGdz09>

ID meeting: 949 2655 6879

Passcode: 449998

Во вторник 15 марта в 15.00

в ауд. 10 павильона “Teaching Hub”

ФРАНЧЕСКО ПРИВИТЕРА

(Болонский университет)

проведет лекцию по теме:

**“ВОЙНА НА УКРАИНЕ –
ВОЙНА И МИР В XXI ВЕКЕ”**

Ссылка в Teams: : https://teams.microsoft.com/l/meetup-join/19%3ameeting_NGFmZTEyYTUtNzZiZi00YWY0LTIINTQtZWRjNGQ0YjkwNDc3%40thead.v2/0?context=%7b%22Tid%22%3a%22e99647dc-1b08-454a-bf8c-699181b389ab%22%2c%22Oid%22%3a%22860d7f6c-bc7f-47f7-ab3d-60b13a756068%22%7d

Студенты магистратуры по устному переводу обеспечивают синхронный перевод лекции на английский, немецкий, русский и испанский языки.

Ссылка на zoom для прослушивания лекции в синхронном переводе - в наушниках с вашего смартфона (если вы будете слушать лекцию в аудитории Teaching hub'a) или с вашего персонального компьютера (если вы будете слушать лекцию из дома):

<https://unibo.zoom.us/j/94926556879?pwd=azZ0dHRtMGJkY1FIMU55RHRSThdGdz09>

ID meeting: 949 2655 6879

Passcode: 449998

Martes 15 de marzo, a las 15.00 horas

Aula 10 del *Teaching Hub*
(Campus de Forlì - Unibo)

Francesco Privitera
(Università degli Studi di Bologna)

Pronunciará una Conferencia con el título:

La guerra en Ucraina
Guerra y Paz en el siglo XXI

Enlaces Teams para asistir a la Conferencia:

https://teams.microsoft.com/l/meetup-join/19%3ameeting_NGFmZTEyYTUtNzZiZi00YWY0LTIiNTQtZWRjNGQ0YjkwNDc3%40thead.v2/0?context= %7b%22Tid%22%3a%22e99647dc-1b08-454a-bf8c-699181b389ab%22%2c%22Oid%22%3a%22860d7f6c-bc7f-47f7-ab3d-60b13a756068%22%7d

Los estudiantes de la *Laurea Magistrale* de Interpretación facilitarán el servicio de interpretación simultánea en los idiomas alemán, español, inglés y ruso por medio de Zoom

Enlace para acceder a la interpretación desde su móvil y auriculares (si están en el aula del TH) o en casa desde su ordenador

<https://unibo.zoom.us/j/94926556879?pwd=azZ0dHRtMGJkY1FIMU55RHRSThdGdz09>

ID meeting: 949 2655 6879

Passcode: 449998